

MODBUS-RTU per VISION TOUCH AB

Specifiche protocollo di comunicazione
MODBUS-RTU per controllo in rete
dispositivi serie
VISION TOUCH AB

Nome documento: MODBUS-RTU_VT_AB_02-17_ITA

Software installato: VT_AB_9_0_1_0.pego

LEGGERE E CONSERVARE

INDICE

DESCRIZIONE GENERALE

Pag. 3	1.1	Il protocollo Modbus
Pag. 3	1.2	Configurazione seriale
Pag. 4	1.3	Formato dei messaggi (Frame)
Pag. 5	1.4	Sincronizzazione dei messaggi
Pag. 5	1.5	Messaggi di errore (eccezioni)

1

DESCRIZIONE COMANDI

Pag. 6	2.1	Lettura registro (0x03)
Pag. 7	2.2	Scrittura registro singolo (0x06)
Pag. 8	2.3	Lettura dati di identificazione dispositivo (0x2B / 0x0E)

2

DESCRIZIONE REGISTRI E INDIRIZZI

Pag. 11	3.1	Ingressi analogici (read-only)
Pag. 12	3.2	Parametri (read / write)
Pag. 15	3.2a	Parametri Real-time clock (read / write)
Pag. 15	3.2b	Parametri (read-only)
Pag. 17	3.3	Stato ingressi - uscite - allarmi (read-only)
Pag. 20	3.4	Stato dispositivo (read / write)

3

GLOSSARIO

Pag. 21	4	Glossario
---------	---	-----------

4

1: DESCRIZIONE GENERALE

1.1

IL PROTOCOLLO MODBUS

Il sistema di comunicazione dati basato sul protocollo Modbus consente di collegare fino a 247 strumenti in una linea comune RS485 con modalità e formato di comunicazione standardizzati.

La comunicazione avviene in half duplex per mezzo di frame (trasmesso in maniera continuativa); Solo il master (PC , PLC ...) può iniziare il colloquio con gli slaves del tipo domanda/risposta (un solo slave indirizzato) e lo slave interrogato risponde. La risposta dello slave avviene dopo una pausa minima di 3,5 caratteri tra il frame ricevuto e quello che deve trasmettere.

Esiste anche la modalità di comunicazione broadcast dove il master invia un messaggio a tutti gli slave contemporaneamente, i quali non danno risposta di ritorno; quest'ultima modalità non è però utilizzabile con questo controllo.

La modalità di trasmissione seriale dei dati implementata sul controllo è di tipo RTU (Remote Terminal Unit), dove i dati vengono scambiati in formato binario (caratteri di 8 bit).

1.2

CONFIGURAZIONE SERIALE

Linea seriale:	RS485
Baud rate:	300, 600, 1200, 2400, 4800, 9600, 14400, 19200, 38400, 57600, 115200
Lunghezza dati:	8 bit
Parità:	nessuna, pari o dispari

Trasmissione seriale dei caratteri in formato RTU

Start	bit 7	bit 6	bit 5	bit 4	bit 3	bit 2	bit 1	bit 0	Parità (optional)	Stop 1
-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	----------------------	--------

Ogni messaggio (Frame) è costituito, secondo lo standard MODBUS-RTU, dalle seguenti parti:

Start	Indirizzo dispositivo	Codice funzione	Dati	CRC16		Stop
silenzio di (3,5 x tempo carattere) msec	Byte	Byte	n x Byte	LSByte	MSByte	silenzio di (3,5 x tempo carattere) msec

- **Start / Stop :**
Il messaggio inizia con un silenzio di 3.5 volte il tempo di trasmissione di un carattere. Vedi cap. 1.4 per maggiori chiarimenti.
- **Indirizzo dispositivo:**
L'indirizzo del dispositivo con cui il master ha stabilito il colloquio; è un valore compreso tra 1 e 247. L'indirizzo 0 è riservato al broadcast, messaggio inviato a tutti i dispositivi slave (non attivo su questo controllo). La linea RS485 consente di collegare insieme fino a 32 dispositivi (1 Master + 31 slave) , ma con appositi "bridge" o dispositivi ripetitori è possibile sfruttare tutto il campo di indirizzamento logico.
- **Codice funzione:**
Il codice della funzione da eseguire o che è stata eseguita; Nel dispositivo sono attivi i codici 0x03 (lettura registro), 0x06 (scrittura registro singolo) e 0x2B/0x0E (lettura dati di identificazione).
- **Dati:**
I dati che devono essere scambiati.
- **CRC16:**
Il campo di controllo di errore formato secondo l'algoritmo CRC16. Il CRC16 viene calcolato sull'intero messaggio dal dispositivo master trasmittente ed appeso al messaggio stesso. Lo slave, alla fine della ricezione, calcola il CRC16 sul messaggio e lo confronta con il valore appeso dal master; se i due valori non corrispondono il messaggio verrà considerato non valido e verrà scartato senza inviare alcuna risposta al master.

Il seguente frammento di codice C illustra la modalità di calcolo del CRC16:

```

unsigned int CRC16
void Modbus_CRC(unsigned char *Frame, unsigned char FrameLength)
{
    unsigned char ByteCount;
    unsigned char i;
    unsigned char bit_lsb;
    CRC16 = 0xFFFF;
    for (ByteCount=0;ByteCount<FrameLength;ByteCount++)
    {
        CRC16^=Frame[ByteCount];
        for (i=0;i<8,i++)
        {
            bit_lsb = CRC16 & 0x0001;
            CRC16 = CRC16>>1;
            if (bit_lsb == 1)
                CRC16 ^= 0xA001;
        }
    }
}

```

1.4

SINCRONIZZAZIONE DEI MESSAGGI

La sincronizzazione del messaggio tra trasmettitore e ricevitore si ottiene interponendo una pausa tra i messaggi di almeno 3.5 volte il tempo di trasmissione di un carattere. Se il ricevitore non riceve alcun Byte per almeno questo tempo, ritiene completato il messaggio precedente e considera il successivo Byte ricevuto come il primo di un nuovo messaggio.

Lo slave, una volta ricevuto il messaggio completo, lo decodifica e, se non ci sono errori, invia il messaggio di risposta al master. Per inviare la risposta, lo slave impegna la linea RS485, attende una pausa di almeno 3.5 volte il tempo di trasmissione di un carattere, invia il messaggio completo, attende una pausa di almeno 3.5 volte il tempo di trasmissione di un carattere e poi libera la linea RS485. L'unità master dovrà tenere conto di queste tempistiche, in modo da evitare rischi di sovrapposizione di trasmissioni; in particolare è necessario prevedere un adeguato time-out di ricezione della risposta prima di iniziare una nuova trasmissione (valore tipico di time-out: 500msec o superiore, per baud rate = 9600).

1.5

MESSAGGI DI ERRORE (ECCEZIONI)

Il dispositivo, se non è in grado di eseguire l'operazione richiesta dal comando ricevuto, risponde con un messaggio di errore che prevede il seguente formato:

Indirizzo dispositivo	Codice funzione	Codice eccezione	CRC16	
Byte	Byte	Byte	LSByte	MSByte

- **Indirizzo dispositivo:**
L'indirizzo del dispositivo slave che risponde
- **Codice funzione:**
Codice funzione con MSb =1 (per indicare l'eccezione); esempio 0x83 (per la lettura 0X03) o 0x86 (per la scrittura 0x06)
- **Codice eccezione:**
I codici delle eccezioni gestite dal dispositivo sono i seguenti:

Codice eccezione	Descrizione	Causa di generazione eccezione
0x01	Funzione non implementata	E' stato richiesto un codice funzione non disponibile, diverso da 0x03, 0x06 e 0x2B/0x0E.
0x02	Indirizzo non valido	Viene generato in diverse situazioni: - è stato richiesto un registro non implementato (o un'area inesistente) - è stata richiesta la lettura di un numero di registri che va oltre l'area implementata (partendo dall'indirizzo richiesto) - si è tentato di scrivere in un'area read-only
0x03	Valore non valido per il dato	Viene generato in diverse situazioni: - il DeviceIdCode del messaggio 0x2B/0x0E non è corretto - si è tentato di scrivere un parametro con un valore fuori range

- **CRC16:**
Il campo di controllo di errore formato secondo l'algoritmo CRC16.

Nota:

Nel caso il dispositivo individui nel messaggio ricevuto un errore di formato o nel CRC16 , il messaggio viene scartato (non viene considerato valido) e non viene generata alcuna risposta.

2: DESCRIZIONE COMANDI

Tutti i registri, per uniformare la modalità di interpretazione, sono gestiti in formato Word (16 bit), anche se contengono un parametro ad 8 bit.

2.1

LETTURA REGISTRO (0x03)

Formato del comando inviato dal Master:

Indirizzo dispositivo	Codice funzione	Indirizzo registro		Numero di registri		CRC16	
Byte	Byte	MSByte	LSByte	MSByte	LSByte	LSByte	MSByte

- **Indirizzo dispositivo:**
L'indirizzo del dispositivo slave da interrogare
- **Codice funzione:**
Codice funzione da eseguire, in questo caso lettura registro (0x03)
- **Indirizzo registro:**
indirizzo registro di partenza per la lettura espresso su due Byte; (MSByte) e (LSByte).
- **Numero di registri:**
indica il numero di Word richieste a partire dall'indirizzo di partenza. Se viene richiesto un numero di registri superiore ad 1, nel messaggio di risposta verranno forniti tutti i registri richiesti con indirizzi consecutivi partendo dall'indirizzo riportato nel campo "indirizzo registro".
Il numero di registri da leggere è espresso su due Byte, in particolare per questo controllo (MSByte) deve sempre essere 0x00 e (LSByte) con range 1-10.
- **CRC16:**
Il campo di controllo di errore formato secondo l'algoritmo CRC16.

Formato del messaggio di risposta dello slave:

Indirizzo dispositivo	Codice funzione	N. di Bytes di dato	Dato 1		Dato 2		Dato n		CRC16	
Byte	Byte	Byte	MSByte	LSByte	MSByte	LSByte	MSByte	LSByte	LSByte	MSByte

- **Indirizzo dispositivo:**
L'indirizzo del dispositivo slave che risponde
- **Codice funzione:**
Codice funzione a cui si sta rispondendo, in questo caso lettura registro (0x03)
- **Numero di Bytes di dato:**
contiene il numero di Bytes totali dei dati.
Considerare che il numero di Bytes di dato è il doppio del numero di registri (in quanto si tratta di word). Ad esempio, se nel messaggio di domanda vengono richiesti 2 registri, nel messaggio di risposta il numero di Bytes di dato deve essere impostato a 4.
- **Dato n :**
contiene la sequenza dei dati ognuno espresso su due Byte; (MSByte) e (LSByte).
- **CRC16:**
Il campo di controllo di errore formato secondo l'algoritmo CRC16.

Formato del comando inviato dal Master:

Indirizzo dispositivo	Codice funzione	Indirizzo registro		Dato		CRC16	
Byte	Byte	MSByte	LSByte	MSByte	LSByte	LSByte	MSByte

- **Indirizzo dispositivo:**
L'indirizzo del dispositivo slave da interrogare
- **Codice funzione:**
Codice funzione da eseguire, in questo caso scrittura registro singolo (0x06)
- **Indirizzo registro:**
indirizzo del registro che si vuole scrivere espresso su due Byte; (MSByte) e (LSByte).
- **Dato:**
Valore che deve essere assegnato al registro espresso su due Byte; (MSByte) e (LSByte).
- **CRC16:**
Il campo di controllo di errore formato secondo l'algoritmo CRC16.

Formato del messaggio di risposta dello slave:

Indirizzo dispositivo	Codice funzione	Indirizzo registro		Dato		CRC16	
Byte	Byte	MSByte	LSByte	MSByte	LSByte	LSByte	MSByte

Il messaggio di risposta è un semplice echo del messaggio di richiesta per confermare che la variabile è stata modificata.

Formato del comando inviato dal Master:

Indirizzo dispositivo	Codice funzione	Tipo MEI	Read Device Id Code	Object Id	CRC16	
					LSByte	MSByte
Byte	Byte	Byte	Byte	Byte		

- **Indirizzo dispositivo:**
L'indirizzo del dispositivo slave da interrogare
- **Codice funzione:**
Codice funzione da eseguire, in questo caso lettura dati identificazione (0x2B)
- **Tipo MEI:**
Tipo di Modbus Encapsulated Interface: deve essere 0x0E.
- **Read Device Id Code:**
Indica il tipo di accesso ai dati: deve essere 0x01.
- **Object Id:**
Indica l'oggetto di partenza per la lettura dati (range: 0x00 – 0x02).
- **CRC16:**
Il campo di controllo di errore formato secondo l'algoritmo CRC16.

Formato del messaggio di risposta dello slave:

Indirizzo dispositivo	Codice funzione	Tipo MEI	Read Device Id Code	Conformity level	More Follows	Next Object Id	Number Of Object	Object Id (n)	Object Length (n)	Object Value (n)	CRC16	
											LSByte	MSByte
Byte	Byte	Byte	Byte	Byte	Byte	Byte	Byte	Byte	Byte	ASCII String		

- **Indirizzo dispositivo:**
L'indirizzo del dispositivo slave che risponde
- **Codice funzione:**
Codice funzione da eseguire, in questo caso lettura dati identificazione (0x2B)
- **Tipo MEI:**
tipo di Modbus Encapsulated Interface: deve essere 0x0E.
- **Read Device Id Code:**
indica il tipo di accesso ai dati: deve essere 0x01.
- **Conformity level:**
indica il livello di conformità dello slave: è sempre 0x01.
- **More Follows:**
indica il numero di transazioni aggiuntive richieste: è sempre 0x00.
- **Next Object Id:**
indica l'oggetto da richiedere nell'eventuale successiva transazione: è sempre 0x00
- **Number Of Object:**

numero di oggetti che seguono (1, 2 o 3).

- **Lista di:**
 - **Object Id:**
numero oggetto corrente.
 - **Object Length:**
lunghezza della stringa seguente.
 - **Object Value:**
stringa ASCII contenente l'informazione di identificazione.
- **CRC16:**
Il campo di controllo di errore formato secondo l'algoritmo CRC16.

Esempio di lettura di tutte le informazioni identificative dei controlli con software VISION TOUCH AB rev. 0 ed indirizzo 1.

Messaggio di richiesta: (01 2B 0E 01 00 70 77)

- **Indirizzo dispositivo:** 0x01
- **Codice funzione:** 0x2B
- **Tipo MEI:** 0x0E
- **Read DeviceIdCode:** 0x01
- **ObjectId:** 0x00
- **CRC16:** da calcolare sui valori precedenti

Messaggio di risposta: (01 2B 0E 01 01 00 00 03 00 04 50 45 47 4F 01 08 56 54 5F 5F 5F 5F 41 42 02 03 30 30 30 6F 86)

- **Indirizzo dispositivo:** 0x01
- **Codice funzione:** 0x2B
- **Tipo MEI:** 0x0E
- **Read DeviceIdCode:** 0x01
- **Conformity level:** 0x01
- **More Follows:** 0x00
- **Next ObjectId:** 0x00
- **Number Of Object:** 0x03
- **ObjectId:** 0x00
- **Object Length:** 0x04
- **Object Value:** 'PEGO' (campo Vendor Name in ASCII)
- **ObjectId:** 0x01
- **Object Length:** 0x08
- **Object Value:** 'VT____AB' (campo Product Code in ASCII)
- **ObjectId:** 0x02
- **Object Length:** 0x03
- **Object Value:** '000' (campo Revision in ASCII)
- **CRC16:** da calcolare sui valori precedenti

3: DESCRIZIONE REGISTRI E INDIRIZZI

Ciascun registro ha una dimensione di 16 bit. Sono stati formati dei blocchi di variabili (ciascuno con diverso MSByte di indirizzo) in base alla tipologia delle variabili stesse. Nei seguenti paragrafi vengono descritti nel dettaglio tutti i blocchi disponibili e, per ciascun blocco, le variabili implementate.

All' inizio di ogni tabella viene indicata nella prima riga se il dati corrispondenti ad essa possono essere solo letti (READ-ONLY) o letti e scritti (READ/WRITE).

DESCRIZIONE COLONNE DELLE TABELLE:

- **Registro :**
Indica l' indirizzo del registro da utilizzare nella struttura del comando Modbus per leggere o scrivere i dati nello strumento . Esso è espresso su due Byte; (MSByte) e (LSByte).
- **Descrizione :**
Descrizione del registro ed eventuale corrispondente variabile di programmazione dello strumento.
- **Significato e range Bytes :**
Dimensione (MSByte e LSByte), range consentito e note relativi al registro.
- **U.M. :**
Unità di misura del dato contenuto nel registro.
- **Conv. :**
I valori contenuti nei registri che rappresentano variabili con segno richiedono una conversione e vengono contraddistinti dal segno **X** nella seguente colonna.
Procedura di conversione:
 - se il valore contenuto nel registro è compreso tra 0 e 32767, esso rappresenta un numero positivo o nullo (il risultato è il valore stesso)
 - se il valore contenuto nel registro è compreso tra 32768 e 65535, esso rappresenta un numero negativo (il risultato è il valore del registro - 65536)
- **Molt :**
Indica il fattore di moltiplicazione che deve essere applicato al dato del registro e che in abbinamento alla colonna U.m e Conv permettono l'esatta interpretazione del valore in esso contenuto.
Esempi:
Un dato (**0x0012**) = 18 con Molt =**0,1** / U.m= °C / Conv=**C** corrisponde ad una temperatura di (18x0,1)= **1,8 °C**
Un dato (**0xFFFF0**) = 65520 con Molt =**0,1** / U.m= °C / Conv=**C** corrisponde ad una temperatura [(65520 – 65536) x0,1] = **-1,6 °C**
Un dato (**0x0078**) = 120 con Molt =**1** / U.m= **min** / Conv=**C** corrisponde ad un tempo di (120x1)= **120 minuti**
Un dato (**0x0014**) = 20 con Molt =**0,1** / U.m= °C / Conv=**C** corrisponde ad una temperatura di (20x0,1)= **2,0 °C**

READ-ONLY						
Registro	Descrizione	Significato e range Bytes		U.M.	Conv	Molt
256	Temperatura ambiente	MSByte	Risoluzione 0,1°C, con segno range: -45,0°C ... +99,0°C	°C	X	0,1
		LSByte	Valori > +99,0°C o < -45,0°C indicano sonda guasta			
257	Temperatura spillone	MSByte	Risoluzione 0,1°C, con segno range: -45,0°C ... +99,0°C	°C	X	0,1
		LSByte	Valori > +99,0°C o < -45,0°C indicano sonda guasta			
258	Temperatura evaporatore	MSByte	Risoluzione 0,1°C, con segno range: -45,0°C ... +99,0°C	°C	X	0,1
		LSByte	Valori > +99,0°C o < -45,0°C indicano sonda guasta			

READ / WRITE						
Registro	Descrizione	Significato e range Bytes		U.M.	Conv	Molt
768	Setpoint temperatura	MSByte	passi di 0.1 °C, con segno range: Lic ÷ LSc	°C	X	0,1
		LSByte				
769	Setpoint spillone	MSByte	passi di 0.1 °C, con segno range: -45.0 ÷ +45.0 °C	°C	X	0,1
		LSByte				
770	r0 Differenziale di temperatura	MSByte	passi di 0.1 °C range: 0.2 ÷ 10.0 °C	°C		0,1
		LSByte				
771	dE Abilita sonda evaporatore	MSByte	0 = disabilitato 1 = abilitato	num		1
		LSByte				
772	d0 Intervallo di sbrinamento	MSByte	passi di 1 ora range: 0 ÷ 24 ore (0 = disabilitato)	ore		1
		LSByte				
773	d3 Durata massima sbrinamento	MSByte	passi di 1 minuto range: 1 ÷ 240 minuti	min		1
		LSByte				
774	d2 Temperatura di fine sbrinamento	MSByte	passi di 1 °C, con segno range: -35 ÷ +45 °C	°C	X	1
		LSByte				
775	d7 Durata sgocciolamento	MSByte	passi di 1 minuto range: 0 ÷ 30 minuti (0 = disabilitato)	min		1
		LSByte				
776	A1 Allarme di minima temperatura	MSByte	passi di 1 °C, con segno range: -45 ÷ (A2-1) °C	°C	X	1
		LSByte				
777	A2 Allarme di massima temperatura	MSByte	passi di 1 °C, con segno range: (A1+1) ÷ +45 °C	°C	X	1
		LSByte				
778	Ald Ritardo allarmi di temperatura	MSByte	passi di 1 minuto range: 1 ÷ 240 minuti	min		1
		LSByte				
779	F5 Pausa ventole dopo sbrinamento	MSByte	passi di 1 minuto range: 0 ÷ 10 minuti	min		1
		LSByte				
780	F3 Stato ventole	MSByte	range: 0 ÷ 1, (0 = ventole in marcia continua)	num		1
		LSByte				
781	F4 Fermo ventole in sbrinamento	MSByte	range: 0 ÷ 1 (1 = ventilatori fermi)	num		1
		LSByte				
782	F6 Attivazione ventole per ricircolo aria	MSByte	passi di 1 minuto range: 0 ÷ 240 minuti	min		1
		LSByte				

READ / WRITE						
Registro	Descrizione	Significato e range Bytes		U.M.	Conv	Molt
783	F7 Durata attivazione ventole per ricircolo aria	MSByte	passi di 1 secondo range: 0 ÷ 240 secondi	sec		1
		LSByte				
784	F8 Velocità ventole	MSByte	range: 0 ÷ 1 (0=alta velocità, 1=bassa velocità)	num		1
		LSByte				
785	Fs Velocità ventole 0-10V	MSByte	passi di 1% range: 20% ÷ 100%	%		1
		LSByte				
786	Fst Temperatura blocco ventole	MSByte	Risoluzione 0,1°C, con segno range: -45,0°C ÷ +45,0°C	°C	X	0,1
		LSByte				
787	Fd Differenziale blocco ventole	MSByte	Risoluzione 0,1°C range: 1,0 ÷ +10,0°C	°C		0,1
		LSByte				
788	C1 Ritardo ri-accensione compressore	MSByte	passi di 1 minuto range: 0 ÷ 15 minuti (0 = disabilitato)	min		1
		LSByte				
789	Lic Valore minimo setpoint ambiente	MSByte	passi di 0,1 °C, con segno range: -45,0 °C ÷ LSc °C	°C	X	0,1
		LSByte				
790	LSc Valore massimo setpoint ambiente	MSByte	passi di 0,1 °C, con segno range: Lic °C ÷ +45,0 °C	°C	X	0,1
		LSByte				
791	drS Ritardo segnalazione allarme spillone	MSByte	passi di 1 minuto range: 0 ÷ 240 minuti	min		1
		LSByte				
792	diS Differenziale controllo inserimento spillone	MSByte	passi di 0,1 °C, con segno range: 0,0 °C ÷ 99,0 °C	°C		0,1
		LSByte				
793	dF1 Programmazione orari di sbrinamento	MSByte	passi di 1 minuto range: 0...1439 minuti	min		1
		LSByte				
794	Enable dF1 Abilitazione dF1	MSByte	range: 0..1 (0=disabilitato)	num		1
		LSByte				
795	dF2 Programmazione orari di sbrinamento	MSByte	passi di 1 minuto range: 0...1439 minuti	min		1
		LSByte				
796	Enable dF2 Abilitazione dF2	MSByte	range: 0..1 (0=disabilitato)	num		1
		LSByte				

READ / WRITE						
Registro	Descrizione	Significato e range Bytes		U.M.	Conv	Molt
797	dF3 Programmazione orari di sbrinamento	MSByte	passi di 1 minuto range: 0...1439 minuti	min		1
		LSByte				
798	Enable dF3 Abilitazione dF3	MSByte	range: 0..1 (0=disabilitato)	num		1
		LSByte				
799	dF4 Programmazione orari di sbrinamento	MSByte	passi di 1 minuto range: 0...1439 minuti	min		1
		LSByte				
800	Enable dF4 Abilitazione dF4	MSByte	range: 0..1 (0=disabilitato)	num		1
		LSByte				
801	dF5 Programmazione orari di sbrinamento	MSByte	passi di 1 minuto range: 0...1439 minuti	min		1
		LSByte				
802	Enable dF5 Abilitazione dF5	MSByte	range: 0..1 (0=disabilitato)	num		1
		LSByte				
803	dF6 Programmazione orari di sbrinamento	MSByte	passi di 1 minuto range: 0...1439 minuti	min		1
		LSByte				
804	Enable dF6 Abilitazione dF6	MSByte	range: 0..1 (0=disabilitato)	num		1
		LSByte				
805	Bot Blackout timeout	MSByte	passi di 1 minuto range: 0...600 minuti	min		1
		LSByte				
806	CE1 Ttempo funzionamento ON compressore con sonda ambiente guasta	MSByte	passi di 1 minuto range: 0...240 minuti (0 =disabilitato)	min		1
		LSByte				
807	CE2 Tempo funzionamento OFF compressore con sonda ambiente guasta	MSByte	passi di 1 minuto range: 5...240 minuti	min		1
		LSByte				
808	doC Ritardo reinserimento compr. dopo apertura porta	MSByte	passi di 1 minuto range: 0...5 minuti	min		1
		LSByte				
809	tdo Ritardo reinserimento compr. dopo apertura porta	MSByte	passi di 1 minuto range: 0...240 minuti (0 =disabilitato)	min		1
		LSByte				
810	tuv Timeout luci UV	MSByte	passi di 1 minuto range: 0...240 minuti (0 =disabilitato)	min		1
		LSByte				

3.2a

PARAMETRI REAL-TIME CLOCK

READ/WRITE						
Registro	Descrizione	Significato e range Bytes		U.M.	Conv	Molt
1024	Minuti orologio.	MSByte	Range: 0..59	Min.		1
		LSByte				
1025	Ora orologio	MSByte	Range: 0..23	Ora		1
		LSByte				
1026	Anno	MSByte	Range: 0..99	num		1
		LSByte				
1027	Mese	MSByte	Range: 1..12	num		1
		LSByte				
1028	Giorno	MSByte	Range: 1..28, 1..29, 1..30, 1..31 (in base al mese e all'anno)	num		1
		LSByte				

N.B. – Quando si modificano l'ora o i minuti, i secondi dell'orologio vengono forzati a zero.

3.2b

PARAMETRI IN SOLA LETTURA

READ						
Registro	Descrizione	Significato e range Bytes		U.M.	Conv	Molt
512	Cal Calibrazione sonda ambiente	MSByte	passi di 0,1 °C, con segno range: -10,0 °C ÷ 10,0 °C	°C	X	0,1
		LSByte				
513	CaS Calibrazione sonda spillone	MSByte	passi di 0,1 °C, con segno range: -10,0 °C ÷ 10,0 °C	°C	X	0,1
		LSByte				
514	CaE Calibrazione sonda evaporatore	MSByte	passi di 0,1 °C, con segno range: -10,0 °C ÷ 10,0 °C	°C	X	0,1
		LSByte				
515	d1 Tipo di sbrinamento	MSByte	range: 0..2 0 = a resistenza 1 = a gas caldo con uscita sbrinamento spenta durante sgocciolamento 2 = a gas caldo con uscita sbrinamento accesa durante sgocciolamento	num		1
		LSByte				
516	EnS Abilitazione sonda spillone	MSByte	0 = disabilitato 1 = abilitato	num		1
		LSByte				
517	EFa Abilitazione ventole 0-10V	MSByte	0 = disabilitato 1 = abilitato	num		1
		LSByte				

518	int Intervallo di registrazione Datalogger	MSByte	passi di 1 minuto range: 0 ÷ 60 minuti	min	1
		LSByte			
519	ASr Abilitazione registrazioni asincrone	MSByte	0 = disabilitate 1 = abilitate	num	1
		LSByte			

READ-ONLY								
Registro	Descrizione	Significato Bytes			U.M.	Conv	Molt	
1280	stato uscite 1	MSByte	bit 7 (MSb)	Non utilizzato	num		1	
			bit 6	Non utilizzato				
			bit 5	Non utilizzato				
			bit 4	Non utilizzato				
			bit 3	relè luce UV				
			bit 2	Non utilizzato				
			bit 1	relè fine ricetta				
			bit 0 (LSb)	relè ventole velocità alta				
		LSByte	bit 7 (MSb)	relè sgocciolamento				
			bit 6	Non utilizzato				
			bit 5	Non utilizzato				
			bit 4	relè allarme				
			bit 3	relè luce cella				
			bit 2	relè ventole velocità bassa				
			bit 1	relè sbrinamento				
bit 0 (LSb)	relè freddo							
1281	stato uscite 2	MSByte	bit 7 (MSb)	Non utilizzato	num		1	
			bit 6					
			bit 5					
			bit 4					
			bit 3					
			bit 2					
			bit 1					
			bit 0 (LSb)					
		LSByte	bit 7 (MSb)					Non utilizzato
			bit 6					
			bit 5					
			bit 4					
			bit 3					
			bit 2					
			bit 1					
bit 0 (LSb)								

READ-ONLY								
Registro	Descrizione	Significato Bytes			U.M.	Conv	Molt	
1282	stato ingressi 1	MSByte	bit 7 (MSb)	Non utilizzato	num		1	
			bit 6	Non utilizzato				
			bit 5	Non utilizzato				
			bit 4	Avviso generico 3				
			bit 3	Avviso generico 2				
			bit 2	Avviso generico 1				
			bit 1	Allarme generale				
			bit 0 (LSb)	Bassa pressione				
		LSByte	bit 7 (MSb)	Stand-by remoto				
			bit 6	Non utilizzato				
			bit 5	Protezione ventilatori				
			bit 4	Alta pressione				
			bit 3	Micro porta				
			bit 2	Fine sbrinamento				
bit 1	Allarme uomo in cella							
bit 0 (LSb)	Protezione compressore							
1283	stato ingressi 2	MSByte	bit 7 (MSb)	Non utilizzati	num		1	
			bit 6					
			bit 5					
			bit 4					
			bit 3					
			bit 2					
			bit 1					
			bit 0 (LSb)					
		LSByte	bit 7 (MSb)					Non utilizzati
			bit 6					
			bit 5					
			bit 4					
			bit 3					
			bit 2					
bit 1								
bit 0 (LSb)								
1284	stato allarmi 1	MSByte	bit 7 (MSb)	Errore EEprom 100Master(E0m)	num		1	
			bit 6	Non utilizzato				
			bit 5	Errore inizializzazione comunicazione master (Enl)				
			bit 4	Allarme di temperatura minima (EtL)				
			bit 3	Allarme di temperatura massima (EtH)				
			bit 2	Protezione ventilatori (EF)				
			bit 1	Sonda spillone scollegata (Efp)				
			bit 0 (LSb)	Protezione compressore (Ec)				
		LSByte	bit 7 (MSb)	Allarme generale (Eg)				
			bit 6	Allarme sonda 5 (E5)				
			bit 5	Allarme sonda 4 (E4)				
			bit 4	Allarme sonda 3 (E3)				
			bit 3	Allarme sonda 2 (E2)				
			bit 2	Allarme sonda 1 (E1)				
bit 1	Errore EEprom Vision Touch(E0)							
bit 0 (LSb)	Allarme di comunicazione (En)							

READ-ONLY							
Registro	Descrizione	Significato Bytes			U.M.	Conv	Molt
1285	stato allarmi 2	MSByte	bit 7 (MSb)	Sonda spillone non inserita (EFi)	num		1
			bit 6	Errore salvataggio Datalogger (EFd)			
			bit 5	Errore salvataggio/lettura programmi (EFm)			
			bit 4	Allarme bassa pressione (EPL)			
			bit 3	Allarme alta pressione (EPH)			
			bit 2	Errore configurazione uscita analog.			
			bit 1	Errore configurazione ingr. analogico			
			bit 0 (LSb)	Errore configurazione uscita digitale			
		LSByte	bit 7 (MSb)	Errore configurazione ingr. digitale			
			bit 6	Non utilizzato			
			bit 5	Allarme generale 3 (Ag3)			
			bit 4	Allarme generale 2 (Ag2)			
			bit 3	Allarme generale 1 (Ag1)			
			bit 2	Errore configurazione 3 (Ec3)			
			bit 1	Errore configurazione 2 (Ec2)			
bit 0 (LSb)	Errore configurazione 1 (Ec1)						
1286	stato allarmi 3	MSByte	bit 7 (MSb)	Non utilizzato	num		1
			bit 6	Non utilizzato			
			bit 5	Non utilizzato			
			bit 4	Non utilizzato			
			bit 3	Non utilizzato			
			bit 2	Non utilizzato			
			bit 1	Non utilizzato			
			bit 0 (LSb)	Non utilizzato			
		LSByte	bit 7 (MSb)	Non utilizzato			
			bit 6	Non utilizzato			
			bit 5	Non utilizzato			
			bit 4	Non utilizzato			
			bit 3	Non utilizzato			
			bit 2	Non utilizzato			
			bit 1	Non utilizzato			
			bit 0 (LSb)	Allarme uomo in cella (E8)			
1287	Stato uscita analogica ventole	MSByte	passi di 0.1 Volt		Volt		0,1
		LSByte	range: 0,0..+10,0 Volt				

READ / WRITE							
Registro	Descrizione	Significato Bytes			U.M.	Conv	Molt
1536	stato dispositivo	MSByte	bit 7 (MSb)	non utilizzato	num		1
			bit 6	non utilizzato			
			bit 5	non utilizzato			
			bit 4	non utilizzato			
			bit 3	abilitaz. modifica stato luce UV			
			bit 2	abilitaz. forzatura start/stop sbrinamento			
			bit 1	abilitaz. modifica stato luce cella			
			bit 0 (LSb)	abilitaz. modifica stato stand-by			
		LSByte	bit 7 (MSb)	non utilizzato			
			bit 6	non utilizzato			
			bit 5	non utilizzato			
			bit 4	non utilizzato			
			bit 3	stato luce UV 1 = luce UV attiva 0 = luce UV non attiva			
			bit 2	stato sbrinamento 1 = sbrinamento attivo 0 = sbrinamento non attivo			
			bit 1	stato luce cella 1 = luce cella attiva 0 = luce cella non attiva			
bit 0 (LSb)	stato stand-by 1 = stand-by 0 = ON						

Per richiedere la modifica di uno dei bit di stato del dispositivo, il master deve inviare nel LSByte il valore richiesto per il bit e nel MSByte il corrispondente bit settato a 1. Esempio: per forzare lo stato di stand-by, il master deve inviare MSByte = 00000001 e LSByte = 00000001 (registro 1536).

4: GLOSSARIO

- **Numero Binario:**

È usato in informatica per la rappresentazione interna dei numeri, grazie alla semplicità di realizzare fisicamente un elemento con due stati (0,1) anziché un numero superiore, ma anche per la corrispondenza con i valori logici vero e falso.

- **Numero decimale:**

Nel sistema decimale tutti gli interi sono rappresentabili utilizzando le dieci cifre che indicano i primi dieci numeri naturali, incluso lo zero. Il valore di ciascuna di queste cifre dipende dalla posizione che essa occupa all'interno del numero, e cresce di potenza di 10 in potenza di 10, procedendo da destra verso sinistra.

- **Numero esadecimale:**

Esso fa parte di un sistema numerico posizionale in base 16, cioè che utilizza 16 simboli invece dei 10 del sistema numerico decimale tradizionale. Per l'esadecimale si usano in genere simboli da 0 a 9 e poi le lettere da A a F, per un totale di 16 simboli. Per convenzione un numero espresso in esadecimale viene preceduto da 0x (esempio 0x03) oppure da H (esempio H03).

- **bit:**

Un bit è una cifra binaria, (in inglese "binary digit") ovvero uno dei due simboli del sistema numerico binario, classicamente chiamati zero (0) e uno (1). Esso rappresenta l'unità di definizione di uno stato logico. Definito anche unità elementare dell'informazione trattata da un elaboratore.

- **Byte:**

È la quantità necessaria di bit per definire un carattere alfanumerico; in particolare un Byte è costituito da una sequenza di 8 bit (es. 10010110).

- **Word:**

Unità di misura che fissa la lunghezza di informazione a 16bits che equivale anche a 2 Bytes (es. 10010110 01101011).

- **LSb:**

bit meno significativo di un numero binario (primo bit sulla destra del numero indicato)

- **MSb:**

bit più significativo di un numero binario (primo bit sulla sinistra del numero indicato)

- **LSByte:**

Byte meno significativo di una Word (Byte sulla destra della Word indicata)

- **MSByte:**

Byte più significativo di una Word (Byte sulla sinistra della Word indicata)



PEGO s.r.l.
Via Piacentina, 6/b 45030 Occhiobello ROVIGO
Tel. +39 0425 762906 Fax +39 0425 762905
e.mail: info@pego.it – www.pego.it

CENTRO DI ASSISTENZA
Tel. +39 0425 762906 e.mail: tecnico@pego.it

Distributore: